5 1991



POLISH TECHNICAL REVIEW



5 197/1991



POLISH TECHNICAL REVIEW

SIGMA

PUBLISHERS OF TECHNICAL PERIODICALS AND BOOKS SIGMA-NOT CO. LTD.
ul. Biała 4, 00-950 Warsaw, P.O. B. 1004. Tel: 31 93 65. Tix 814877 WCT WA PL. Fax: 20 31 16. Issued in English

CONTENTS	
METAL WORKING	
A laser method of sheet-metal forming	2
Spraying of service life increasing coatings	5
Equipment for depositing titanium nitride layers .	8
MACHINE BUILDING	
A small-sized tearing machine	11
New products of the Polish Optical Works	13
Flue gases velocity meter (patent)	14
An overload protection device (patent)	15
A pyrolysis furnace (patent)	16
MEDICAL EQUIPMENT	
Controller for synchronized differential ventilation of the lungs	17
Urofluometer	20
BOOKS	21
PRISE NEWS 2 12 16 10 21 22 20	
BRIEF NEWS cover, 7, 12, 16, 19, 21, 22, 23	3, 24
PRESS SERVICE	-VIII

A laser method of sheet-metal forming

The present-day technologies of sheet-metal forming mostly rely upon applying external forces to some shaping tools (dies, rollers etc.). Professor Henryk Frąckiewicz from the Polish Academy of Sciences, Warsaw has designed a method of laser beam shaping of sheet-metal. This technology does not require applying external forces and dispenses with costly shaping tools. The new method makes it possible to form very hard and brittle materials. For details see p. 2.

Spraying of service life increasing coatings

The annual outlays for the development of the technology of spraying coatings on machine elements amount to more that 1 thousand million US dollars per year in the world. The sprayed coatings increase the service life of machines even up to 60 years. The relevant studies are carried out in Poland, among other centres, by the Low-temperature Plasma Spraying Technology Department at the Technical University of Częstochowa. The results of research conducted at this university are discussed in article on p. 5.

Equipment for depositing titanium nitride layers

Titanium nitride layers deposited on cutting tools contribute to an increase of hardness, a reduction of the friction coefficient and a modification of the mechanical properties of these tools. A group of workers at Wrocław Technical University has developed a technology of depositing these layers and has built a special equipment for this purpose. This equipment whose production has been already started is designed chiefly for use in toolmaker's shops of medium- and large-sized mechanical engineering plants. It makes possible to deposit protective layers on tools of different shapes. See article on p. 8..

A small-sized tearing machine

The growing production of textile products results in an increased amount of textile fabric wastes. A small-sized tearing machine has been designed by the BEFAMATEX Research and Development Centre for Wool Spinning Mill Machinery, Bielsko-Biała. The modular design of the tearing machine makes it possible to form sets depending on actual production technology requirements. These machines are widely exported and highly appreciated by their users. See article on p. 11.

Chief editor: Andrzej Witkowski English editor: Ewa Karska Production manager: Alicja Dziewulska-Kijas Editorial secretary: Maria Bartochowska Proof-reader: Danuta Niedbalska

Subscription orders should be sent to our editorial office SIGMA-NOT. The price of one copy is 4. — US dollars. Our bank accounts are as follows: PBK III O/W-wa 370015-1573-139-11 Wydawnictwo Czasopism i Książek Technicznych SIGMA-NOT Spółka z o.o or BRE S.A. O/W-wa, Al. Jerozolimskie 44, No 400002-9944-139-171.

Front cover photo: Controller for synchronized differential ventilation of the lungs developed by the Institute of Biocybernetics and Biomedical Engineering, Polish Academy of Sciences in Warsaw

Offset composition: "Fotosklad" Warsaw, Niecala 4a Printing: SIGMA-NOT Publishers, Warsaw Index No 36915